

Item No. / Artículo Nº / Article nº : 8533

Solar-Powered Classic Lantern™



User's Manual / Manual de Usuario / Guide d'Utilisation

Please visit our website for the latest information on this product.
Visite nuestro sitio web para obtener la información más reciente sobre este producto.
Veuillez visiter notre site Internet pour obtenir les dernières informations sur ce produit.

Classic Lantern™ by Wagan Tech®

Thank you for purchasing the Classic Lantern™ by Wagan Tech®. With normal care and proper treatment, it will provide years of reliable service. Please read all operating instructions carefully before use.

The Classic Lantern is named for its timeless design, but its solar recharge capability and LED-technology lighting give it a modern feel. It is an environmentally-friendly lantern which can be used in places where regular power is not available or often fails. The Classic Lantern is very practical for many situations, such as traveling, camping, auto maintenance, garage workshops, and other applications.

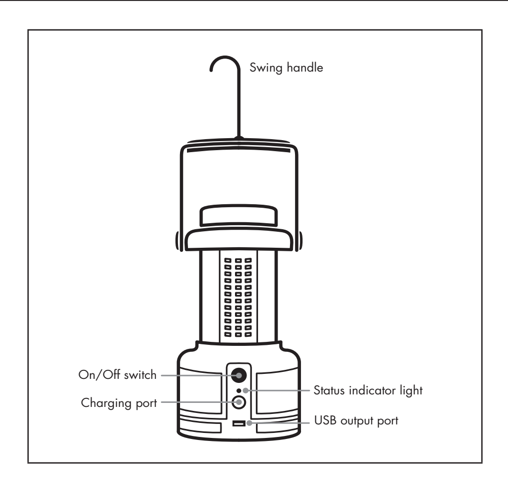
WARNINGS

- Do not leave the unit in a place where it is moist or humid.
- Avoid rain when the unit is being recharged by sunlight.

SPECIFICATIONS

- 4 Watt multi-crystalline solar cell
- 108-LED Lantern
- 3 Watt LEDs
- 5V/2.1A USB power port
- On/Off power switch
- 6V 4Ah built-in lead acid battery
- Over-discharge protection
- Overcharge protection
- Lantern Dimensions: 5.1 x 5.1 x 10.2 in
  Lantern Weight: 4.4 lbs
- Solar Panel Dimensions: 5.4 x 10.0 x 0.7 in
  Solar Panel Weight: 1.1 lb





LIGHTING OPERATION

1. Push the power switch to toggle the lantern on and off. When the unit is fully charged, the lantern illuminates 160 lumens, up to 7 hours.
2. The lantern can be carried or hung by the swing handle on the top of the unit.
3. When the battery is low, the unit will automatically shut down to prolong life of the battery and prevent it from losing efficiency.

RECHARGE THE BATTERY BY AC POWER

Plug the AC power adapter into a convenient wall socket. The indicator light will activate confirming the battery of the lantern is being recharged. The total charging time when the unit is out of power is about 10 hours.

RECHARGE THE BATTERY BY SOLAR PANEL

Connect the provided solar panel through the charging jack and adjust the solar panel angle to face the sunlight. The battery of the lantern will begin recharging with an indicator light that changes from red to green when battery is fully charged. The total charging time when the unit is completely out of power is about 12 hours, but may vary depending on the intensity of the sunlight.

USB OUTPUT

Plug your mobile phone or other USB device into USB port. Do not leave device in direct sunlight for long periods of time.

WAGAN Corp. Limited Warranty

The WAGAN Corporation warranty is limited to products sold only in the United States.

Warranty Duration:
Product is warranted to the original purchaser for a period of one (1) year from the original purchase date, to be free of defects in material and workmanship. WAGAN Corporation disclaims any liability for consequential damages. In no event will WAGAN Corporation be responsible for any amount of damages beyond the amount paid for the product at retail.

Warranty Performance:
During the warranty period, a product with a defect will be replaced with a comparable model when the product is returned to WAGAN Corporation with an original store receipt. WAGAN Corporation will, at its discretion, replace or repair the defective part. The replacement product will be warranted for the balance of the original warranty period. This warranty does not extend to any units which have been used in violation of written instructions furnished.

Warranty Disclaimers:
This warranty is in lieu of all warranties expressed or implied and no representative or person is authorized to assume any other liability in connection with the sale of our products. There shall be no claims for defects or failure of performance or product failure under any theory of tort, contract or commercial law including,but not limited to negligence, gross negligence, strict liability, breach of warranty, and breach of contract.

Returns:
WAGAN Corporation is not responsible for any item(s) returned without an official Return Authorization number (RA#). Please contact our customer service team by phone or email to obtain an RA#. You can also visit our website and chat with our team during our normal business hours. For more details and instructions on how to process a warranty claim, please read the “Returns” section under the “Contact” page on our website. WAGAN Corporation is not responsible for any shipping charges incurred in returning the item(s) back to the company for repair or replacement.

Register your product online at http://tinyurl.com/wagan-registration to be added to our email list. You will receive previews on our upcoming products, promotions, and events.

Gracias por comprar la Classic Lantern™ de Wagan Tech®. Con un cuidado normal y un uso adecuado, este producto le durará años. Lea detenidamente el manual de instrucciones antes de poner en funcionamiento el producto.

La linterna clásica Classic Lantern lleva ese nombre por su diseño intemporal, no obstante el toque moderno lo obtiene de su capacidad de carga solar y tecnología de iluminación LED. Se trata de una linterna que respeta el medio ambiente y puede utilizarse en lugares con falta de electricidad o problemas frecuentes de energía. Classic Lantern es muy práctica en diversas situaciones, para llevar de viaje, acampar, reparar vehículos, usar en talleres y otras aplicaciones.

ADVERTENCIAS

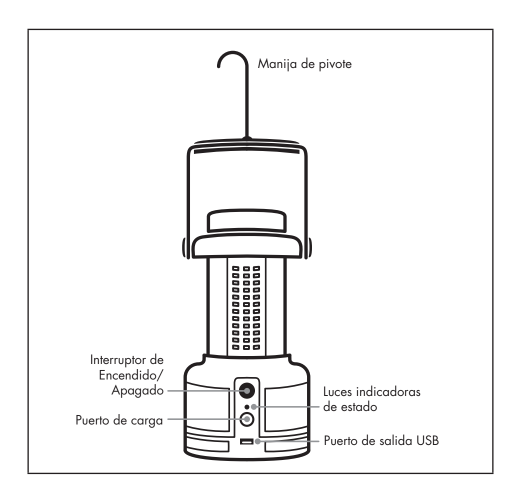
- No deje la unidad en lugares húmedos o mojados.
- Evite la lluvia si deja la unidad cargando bajo la luz del sol.

ESPECIFICACIONES

- Célula solar monocristalina de 4 vatios
- Linterna de 108 LED
- LED de 3 vatios
- Puerto de carga USB de 5 V/2.1 A
- Interruptor de encendido/apagado
- Batería de plomo ácido integrada de 6V 4Ah
- Protección automática contra sobredescarga
- Protección contra sobrecarga



- Dimensiones de la linterna: 13,0 x 13,0 x 26,0 cm
  el peso de la linterna: 2,0 kg
- Dimensión panel solar: 13,8 x 25,4 x 1,7 cm
  Solar peso del panel: 0,5 kg



OPERACIÓN DE ILUMINACIÓN

1. Presione el interruptor para encender o apagar la linterna. Con carga completa, la linterna brinda 160 lúmenes por hasta 7 horas.
2. La linterna se puede transportar o colgar gracias a la manija giratoria en la parte superior de la unidad.
3. Cuando la batería esté baja, la unidad se apagará automáticamente para prolongar la vida de la batería y evitar el deterioro de su rendimiento.

CARGA DE LA BATERÍA CON CORRIENTE CA

Conecte el adaptador de corriente CA a un tomacorriente adecuado. Se encenderá la luz de carga indicando que la batería de la linterna se está cargando. Cuando la unidad está descargada, el tiempo total de carga es de 10 horas aproximadamente.

CARGA DE LA BATERÍA CON EL PANEL SOLAR

Conecte el panel solar proporcionado a través del conector de carga y oriente la inclinación del panel solar hacia la luz solar. La batería de la linterna comenzará a cargar y la luz de carga cambiará de rojo a verde una vez que la batería esté completamente cargada. Cuando la unidad está completamente descargada, el tiempo total de carga es de 12 horas aproximadamente, pero puede variar según la intensidad de la luz solar.

SALIDA USB

Conecte su teléfono móvil u otro dispositivo USB al puerto USB. No deje el dispositivo bajo la luz solar directa durante periodos muy prolongados.

Garantía Limitada de la Corporación Wagan

La garantía de WAGAN Corporation se limita exclusivamente a los productos vendidos en Estados Unidos.

Duración de la garantía:
Se extiende la garantía del producto para el comprador original por el periodo de un (1) año a partir de la fecha de compra original, que declara que está libre de defectos de materiales y mano de obra. WAGAN Corporation no asume ninguna responsabilidad por daños consecuentes. Bajo ninguna circunstancia WAGAN Corporation asumirá responsabilidad por daños que excedan el importe pagado por el producto en una tienda minorista.

Cumplimiento de la garantía:
Durante el periodo de la garantía, un producto defectuoso será reemplazado por un modelo equivalente cuando el producto sea devuelto a WAGAN Corporation con un recibo original de la tienda. WAGAN Corporation, a su criterio, reemplazará, reemplazará o reparará la parte defectuosa. El producto de reemplazo quedará cubierto por el resto del periodo de la garantía original. Esta garantía no se extiende a las unidades cuyo uso haya violado las instrucciones suministradas por escrito.

Exclusiones de la garantía:
Esta garantía reemplaza toda otra garantía expresa o implícita y ningún representante o persona están autorizados a asumir responsabilidad alguna en relación con la venta de nuestros productos. No se aceptarán reclamos por defectos o falla de funcionamiento o falla del producto bajo ninguna interpretación del derecho de responsabilidad civil, contractual o comercial, sin limitarse a negligencia, negligencia grave, responsabilidad objetiva, violación de garantía y violación de contrato.

Devoluciones:
WAGAN Corporation no se responsabiliza por cualquier elemento(s) devuelto(s) sin un número de Autorización de devolución (#AD). Por favor póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente por teléfono o correo electrónico para obtener un #AD. También puede visitar nuestro sitio web y hablar con nuestro equipo en nuestro horario normal de trabajo. Para más detalles e instrucciones sobre cómo procesar un reclamo de garantía, por favor lea la sección “Devoluciones” de la página de “Contacto” en nuestro sitio web. WAGAN Corporation no se responsabiliza por cualquier cargo por envío que resulte de la devolución de el/los elemento(s) a la compañía para reparaciones o reemplazo.

Registre su producto en línea en http://tinyurl.com/wagan-registration para ser agregado a nuestra lista de correo electrónico. Recibirá reseñas sobre nuestros próximos productos, promociones y eventos.

Merci d'avoir acheté le Classic Lantern^MC de Wagan Tech^MD. Une utilisation normale et un traitement adapté vous garantirons des d'années d'utilisation sans problème. Veuillez lire attentivement toutes les instructions d'utilisation avant de l'utiliser.

La Classic Lantern est nommée ainsi à cause de son design intemporel, tandis que sa capacité de recharge solaire et sa technologie d'éclairage DEL lui donnent un aspect moderne. Cette lanterne est respectueuse de l'environnement, et peut être utilisée dans des endroits où une alimentation ordinaire n'est pas disponible ou souvent échoue. La lanterne classique est très pratique dans de nombreuses situations, comme pour les déplacements, le camping, l'entretien automobile, au garage, dans l'atelier et plus encore.

MISES EN GARDE

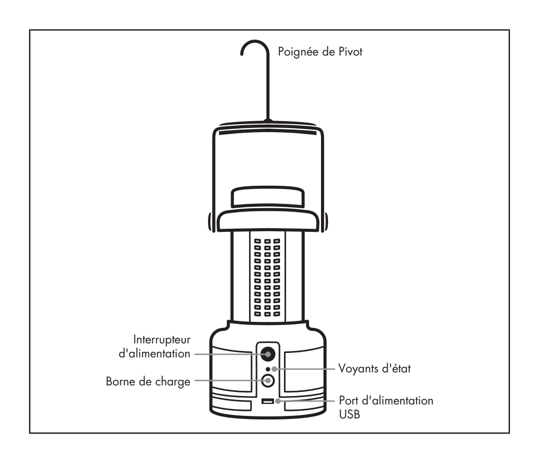
- Ne laissez pas l'appareil dans un endroit humide ou mouillé.
- Évitez le contact avec la pluie lorsque l'appareil est rechargé par rayonnements solaires.

CARACTÉRISTIQUES

- Photopile monocristalline 4 Watts
- Lanterne 108-DEL
- DEL 3 Watts
- Port d'alimentation USB 5 V / 2,1 A
- Interrupteur marche/arrêt
- Batterie intégrée plomb-acide 6 V 4 Ah
- Protection automatique de sous-tension
- Protection contre la surcharge



- Dimension de panneau solaire: 13,0 x 13,0 x 26,0 cm
  Poids du panneau solaire: 2,0 kg
- Dimension de panneau solaire: 13,8 x 25,4 x 1,7 cm
  Poids du panneau solaire: 0,5 kg



FONCTIONNEMENT DE L'ÉCLAIRAGE

1. Poussez l'interrupteur pour activer/désactiver la lanterne. Lorsque l'appareil est entièrement chargé, la lanterne s'éclaire de 160 lumens, jusqu'à 7 heures de fonctionnement.
2. La lanterne peut être transportée ou suspendue par la poignée pivotante sur le dessus de l'appareil.
3. Lorsque la batterie est faible, l'appareil s'éteint automatiquement pour prolonger la durée de vie de la batterie et l'empêcher de perdre son efficacité.

RECHARGE DE LA BATTERIE AVEC L'ALIMENTATION CA

Branchez l'adaptateur secteur à une prise murale. Le témoin lumineux s'activera, confirmant la recharge de la batterie de la lanterne. Le temps total de charge lorsque l'appareil est hors tension est d'environ 10 heures.

RECHARGE DE LA BATTERIE AVEC LE PANNEAU SOLAIRE

Connectez le panneau solaire à la borne de charge et réglez l'angle du panneau pour qu'il soit face à la lumière du soleil. La batterie de la lanterne commence à se recharger et le voyant passe du rouge au vert lorsque la batterie est entièrement chargée. Lorsque l'appareil est complètement déchargé, le temps de charge total est d'environ 12 heures, mais peut varier en fonction de l'intensité de la lumière du soleil.

SORTIE USB

Branchez votre téléphone mobile ou autre périphérique USB dans le port USB. Ne pas laisser l'appareil à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes.



Garantie Limitée de WAGAN Corporation

La garantie de WAGAN Corporation est limitée aux produits vendus uniquement aux États-Unis.

Durée de la garantie :
Le produit est garanti à l'acheteur original pour une période d'une (1) année à compter de la date d'achat originale, de toute défectuosité de matériau ou de main d'œuvre. WAGAN Corporation décline toute responsabilité pour tout dommage conséquent. En aucun cas, WAGAN Corporation ne sera responsable pour tout montant en dommage supérieur au montant payé pour le produit au prix de détail.

Garantie de performance:
Pendant la période de garantie, un produit défectueux sera remplacé par un modèle comparable lorsque le produit est retourné à WAGAN Corporation avec un reçu original du magasin. WAGAN Corporation remplacera ou réparera, à sa discrétion, la pièce défectueuse. Le produit de remplacement sera garanti pour le reste de la période originale de garantie. Cette garantie ne s'applique à aucune unité qui a été utilisée contrairement aux instructions écrites fournies.

Limitations de la garantie :
Cette garantie remplace toute garantie explicite ou implicite et aucun représentant ou personne n'est autorisé à assumer toute autre responsabilité en lien avec la vente ou les produits. Les réclamations ne sont pas valides pour la défectuosité ou la défaillance de fonctionnement ou la défaillance du produit sous tout autre principe de droit ou d'équité, contrat ou loi commerciale, incluant mais non limité, à la négligence, grossière négligence, responsabilité absolue, bris de garantie et bris de contrat.

Retours :
WAGAN Corporation n'est pas responsable pour tout article retourné sans un numéro de renvoi officiel (Nº RA). Veuillez contacter notre service à la clientèle par téléphone ou par courriel pour obtenir un Nº RA. Vous pouvez également visiter notre site Web et clavarder avec un membre de notre équipe pendant nos heures d'ouverture. Pour obtenir plus de détails et des instructions pour faire une réclamation couverte pas la garantie, veuillez lire la section « Retour » dans la page « Contact » de notre site Web. WAGAN Corporation n'est pas responsable pour tout frais d'expédition pour le renvoi de tout article à notre entreprise pour réparation ou remplacement.

Enregistrez votre produit en ligne à : http://tinyurl.com/wagan-registration pour être ajouté à notre liste d'envoi. Vous recevrez les aperçus sur nos produits, promotions et événements.



31088 San Clemente Street
Hayward, CA 94544, U.S.A.

Tel: + 1.510.471.9221
U.S. & Canada Toll Free: +1.800.231.5806
customerservice@wagan.com
www.wagan.com

REV20150914-ESF